LA PROTESTA

Año XI | Buenos Aires, MIERCOLES 6 de Mayo de 1908 | Núm. 1339

DIARIO DE LA MAÑANA

Oficinas: LIBERTAD, 837 y 839

Teléfono: U. T. 2077 (Junca)

Precios de suscripción:

En la capital, mensual $ 1.20. En el interior $ 1.50

En el exterior: $ oro 0.75. Número suelto 0.05 cts.

HORAS DE OFICINA:

Administración: de 8 a. m. á 9 p. m. días hábiles

Redacción: de 4 p. m. á 1 a. m. los días de labor

El dinero debe enviarse en giros ó bonos, valor declarado ó carta certificada á nombre de J. Creagh

El Comité pro Máquina recuerda á todos los compañeros que tienen talonarios de la rifa, que el día 9 del corriente, tiene que pagar á la casa Serra "un mil" pesos m/n, y que por lo tanto precisa con urgencia la remisión del importe de los boletos que hayan sido vendidos.

CRONICA DE PORTUGAL

El movimiento revolucionario en las artes y en los oficios.

Para La Protesta

Fué preciso que el rey Carlos y el príncipe heredero, fueran ajusticiados para que Portugal fuese conocido en el extranjero.

Bien lo dijo el poeta Guerra Junqueira: «una bomba es una especie de campana que alarma al mundo». Pero esta vez no fué la bomba que junto con los cuerpos echa por tierra edificios: unos cuantos tiros fueron los que tuvieron la virtud de reconcentrar en Portugal la atención, antes dispersa, de todos los países. La prensa burguesa escudriña la vida íntima de los portugueses y llena columnas con mentiras inspiradas por los agentes de la política con fines poco escrupulosos y de todas estas bastas de ampulosas informaciones, sólo alguna que otra ha resultado cierta. En vista de esto, y teniendo en cuenta que la verdad nunca es extemporánea, aunque sea muchas veces repetida, tentaremos un pequeño estudio informativo del movimiento revolucionario en las artes y en los oficios.

—*—

Portugal, por su situación topográfica, es un país encantador. La naturaleza revistiéndose de sensatez y sobriedad, mantiene el clima siempre muy templado aquí: de manera que, debido á una propaganda tenaz, son muchos los españoles é ingleses ricos que vienen á invernar aquí, principalmente en el monte Estoril, que es de preferencia. Razón tienen en esta selección, pues monte Estoril,—según los viajeros—es mejor que Niza y los otros puntos en donde los organismos enfermos recobran salud y vigor.

Así, pues Portugal es conocido por los adinerados, que de vuelta á sus lares llevan de él una grata impresión, la impresión del que ha navegado en un mar de rosas y sólo ha aspirado los sanos perfumes de una naturaleza ricamente exuberante. Son aristócratas y como tales, no tienen de él otra idea. La miseria intelectual de los portugueses, y la miseria material del proletariado, es lo que no ven, y de lo que, por tanto, no tienen idea.

Portugal, no podría escaparse al desequilibrio financiero que se está tornando en una dolencia mundial. Sufre el mal que las grandes naciones sufren en el actual momento histórico, que buscan deshacerse de todos los lazos políticos y religiosos que les han legado las pasadas generaciones.

En Portugal, como en todas partes, el enemigo más grande de la emancipación total es la ignorancia del pueblo. Pero aquí, ésta es más grande que en otras partes. Hay la enorme suma de 4.261.336 analfabetos, y la población sólo tiene 5.423.132 habitantes. El 78 o/o ignoran en absoluto lo que es cultura. La exposición de estos datos creo será suficiente para que se comprenda el atraso moral é intelectual en que el pueblo vive. «¡Nada hay que esperar de la iniciativa gubernamental!»—gritan desolados los hombres de buena voluntad.—Después miran con inteligencia la farsa estatal y forman grupos de propaganda instructiva, creando escuelas profesionales y cursos movibles para enseñar a leer y escribir.

La propaganda laica se va extendiendo por todo el país, debido al esfuerzo de los republicanos. La propaganda en pro de la enseñanza positiva, esto es: por los nuevos métodos pedagógicos, tiene todavía poca generalización. Todavía algunos camaradas nuestros trabajan afanosamente por acabar con los métodos preconceptuales, haciendo esfuerzos por fundar una escuela libre, de enseñanza integral, que es la iniciativa de nuestro camarada, el novel abogado Campos Lima. En fin, existe un gran movimiento en pro de la instrucción libre, movimiento que es debido por completo á la iniciativa particular.

El estado, como todos los otros, se entretiene únicamente en su conservación y en su defensa, y por tal motivo todo su empeño está puesto en militarizarse. El último dictador *oficial*, Jáo Franco, preveía una resolución, no tanto de los republicanos como de los propios monárquicos, aumentó el sueldo al ejército para de este modo poder tenerlo debajo de las patas. El actual gobierno es casi compuesto por hombres de la armada, principiando por el presidente del consejo, un mariscal graduado. No obstante, puede afirmarse que el espíritu de casta militar no existe.

Después de haber sido ajusticiado el rey y el príncipe heredero, y de la fuga precipitada de Jáo Franco, se están preparando nuevas perfidias políticas, como la resolución del gobierno de no querer dar amnistía completa á los *criminales* que se han rebelado contra la última dictadura.

Los partidos monárquicos opositores se *deguellan* mutuamente, por causa del oro ministerial. Las elecciones para diputados son el 5 de abril. Sólo á costa de grandes fraudes puede ganarlas el gobierno.

Los republicanos están en la gloria. Son ellos los héroes del día. El pueblo, completamente apegado á las supersticiones políticas, acude entusiasmado á las conferencias y á los comicios electorales, en donde espera—¡pobrecito!—trabajar por el advenimiento de la república.

Los republicanos, por una falta de táctica política, todavía no son poder. Como antipolítico que soy, critico la república para que el pueblo se desilusione de todos los elixires gubernamentales. Alem dijo: una república en Portugal tiene que ser lo más radicalísima, porque los elementos avanzados la perseguirán, por todas las infamias burguesas que practique. Los jefes republicanos lo saben bien.

—*—

Esta pequeña disgresión sobre el estado político de Portugal era indispensable para que los electores quedaran enterados de lo que en materia estatal, por aquí pasa.

Al contrario de España, no son los obreros los que forman el mayor número de adeptos al ideal anárquico. A quí el proletariado, en su mayoría, todavía cree en las falaces promesas de los republicanos, y pertenecen á los centros políticos democráticos. Los socialistas autoritarios no tienen aquí bastante fuerza moral para imponerse. Muchas intrigas personales sembraron la discordia en el campo social democrático. No tienen hombres de talento suficiente para representarlos en las cortes, (senado). Es un partido que vive de la fuerza de imitación. Existe porque en el extranjero hay también sociedades demócratas, pero casi no da señales de vida.

Tal vez después que de implantada la república, el socialismo adquiera nuevas energías. Es natural, uno de los diputados republicanos mejor conceptuados, Juan de Menezes, es de los que más simpatizan con el socialismo de estado, y en artículos que publicó en el diario *La Luta*, de que es redactor, lo tiene defendido y propagado.

La prensa, en el movimiento avanzado va en progreso. Algunos tipógrafos, nuestros camaradas, muy bien intencionados, han fundado una cooperativa para la publicación de un diario de propaganda gremial.

A Greve (*La huelga*), tal es el nombre del diario. El primer número salió el 18 de marzo, aniversario de la comuna de París. Los redactores son los propios obreros que lo componen y lo imprimen.

Algunos lo venden al pueblo, siendo recibido con estima y consideración. Su redacción y administración está en la rua Luz Soriano, Lisboa.

Nuestro camarada el novel abogado Campos Lima, está también reuniendo fondos para la fundación de un diario de tendencias anarquistas, que se llamará *A Boa Nova* (*La Buena Nueva*). Su redacción y administración es: Rua da Rosa, Lisboa, Portugal. Saldrá el 1.° de Mayo.

Tenemos mucho entusiasmo por este diario, porque esperamos que él será de resultados muy benéficos. La prensa diaria, defensora de nuestras ideas, es un arma terrible para los diaristas burgueses.

A su sólo anuncio ellos sienten miedo, porque tienen consciencia de que sólo á ellos debe el pueblo su ignorancia. Ojalá que la idea de los diarios anarquistas fructifique, para la propia defensa y el aniquilamiento de nuestros detractores.

La propaganda revolucionaria, por los libros, es aquí muy raquítica. Raro es el poeta ó prosista que en su trabajo demuestre independencia de carácter y energía de pensamiento.

Todavía amantes del romanticismo, escuela doliente por anticientífica, la mayoría son verdaderos y completos entes patológicos, que hacen obra de intenciones místicas y de fondo antinatural.

Como poeta, es Guerra Junquiro quien muchas veces tiene hecho obra perdurable, honda y sana. Su *Vechice do Padre Eterno*, es un libro de muy saludable propaganda anticlerical. Es un buen pensador, aunque tenga desequilibrios en la última faz de su carrera literaria.

Hay también esbozos de nuevos ideales en Alfonso López Vieira, y en Teizeira de Pascoales, en sus últimos libros de nuevos y artísticos versos: *Ar Livre, O pae é as Rosas*, y *Sombras*.

Tixeira de Pascoales, en *Sombras*, es todo un creador de una nueva forma de materializar las figuras humanas. Pero todavía le falta á los dos, sinceridad. Tal vez en obras futuras la tengan.

Joaos de Barros y Alfredo Pimenta, son también dos artistas valerosos. Sus versos, en su contenido son sanos y enérgicos, y en su métrica muy impecables.

En la prosa, pocos son los trabajos de valía que han sido publicados. Exceptuando dos novelas, *Cidade Nova*, de Fernando Reis, y *Terra Virgen*, de César Posto, no hay otros que con justicia puedan ser tenidos en cuenta. Aquí hay muchos escritores de buen estilo; pero las ideas son pura fantasía de literatos. Unos son pesimistas; los otros ni eso son.

Hay, sin embargo, uno, de quien casi me olvidaba, de positivo valor; y es Faustino de Fonseca, el novelista que mejor tiene tratado las pasiones del pueblo en multitud. Su libro histórico *Arraix Minda*, es la epopeya del valor del pueblo rebelde, luchando por sus reivindicaciones.

En la pintura hay un buen artista de las costumbres campesinas: José Malhoa. Sus cuadros son perfectas fotografías de la vida del trabajador del campo, en lo que ella tiene de colorido, y tienen mucha psicología humana. Después de Silva Portos, el gran paisajista, no hay otro como José Malhoa—para dar á los amantes del arte pictórico una impresión verdadera é inconfundible.

En la escultura hay artistas de gran valer, pero emplean su talento en obras que no expresan nada. Satisfacen los pedidos de la burguesía, y ella pide trabajos en donde no brilla, como un relámpago ni la más pequeña idea de redención humana.

Teixeira López es un buen estatuario. Sus mejores trabajos son los del principio de su carrera. Unas cabezas sufridoras, que ponen de manifiesto el valor del arte sin ficciones. Hoy la única obra que se impone á nuestros ojos amantes del arte puro, es *Viuva*. Ver la estatua es escapar sobrecogido por el enorme dolor de todas las mujeres á quien el amante muerto dejó en la miseria del alma y del cuerpo. En su rostro dolorido está pintada la idea del futuro incierto y aterrador, de la mujer á quien falta el brazo amigo, el único que puede defenderla de las villanías de una sociedad madrasta.

Soares dos Reis, otro eminente escultor, ya murió. Dejó una obra digna de nuestro elogio. *O Desterrado* es un poema en piedra, en donde el buril del gran artista esculpió los sentimientos de un desgraciado, de quien las afecciones huyeron para nunca más volver. Es su fisonomía, la fisonomía de todos los desterrados. Son los desterrados muchos, igualmente los que aspiran á las caricias de la mujer amada, como los que aspiran á una organización superior de la vida humana, y mueren sin la satisfacción de sus deseos.

En el teatro, las fuertes obras de literatura dramática muestran que hay en los portugueses una tendencia teatral intensa. La nueva generación tiene escrito pocas obras de valor, con tendencias marcadamente revolucionarias. En algunas, sin embargo, hay pensamientos colosales.

Los dramaturgos de ideales nuevos son: Bento Faria, Cruz Andrade y Benito Mantua.

El primero es camarada nuestro, periodista de puño, cuando escribe para los diarios anarquistas. Su estreno teatral fué un drama en 3 actos: *O delirio do Cinme*, (El delirio de los Celos) Fué muy aplaudido y provocó su tesis una gran discusión. Se trata de un hombre que fué militar, y que al llegar de Africa trae metidas enel cuerpo todas las dolencias sifilíticas y alcohólicas. Se casa y trasmite al hijo su triste y dolorosa herencia.

Este, tornado hombre forma también un hogar, y después de impotencia declarada, empieza á atormentarle la idea de que su amada y hermosa mujer puede engañarle. Entonces empiezan los celos más desgraciados, hasta que en una convulsión le da un ataque de epilepsia y mata, extrangulándola, á la infeliz compañera. Esta obra ha tenido la gran interpretación de un gran artista dramático, nuestro camarada Araujo Pereira. El papel de epiléptico fué desempeñado por él de un modo muy notable, y ha mostrado un gran talento escénico.

Cruz Andrade es otro escritor simpatizante con nuestros ideales, aunque algunas veces resulta harto indefinido. En una hora de sinceridad revolucionaria escribió un acto titulado *Degenerados*. Es la sátira más extraordinaria que se ha hecho á la «magistratura.»

Para entretenerse y matar el aburrimiento, cinco presos se ocupan en un trabajo original. Ensayan en la cárcel la manera como responderán á los fiscales y abogados. Cada uno por su vez hace de fiscal, mientras los restantes hacen de público, de abogado defensor y de jurado. Después de los cinco interrogatorios, llenos de gracia y humorismo acaban por absolverse mutuamente diciendo que los verdaderos criminales son los que juzgan y no los juzgados.

Este acto debería ser traducido á todos los idiomas para ser representado por los cuadros dramáticos de nuestros camaradas. Es un acto de intensa propaganda, debido como dije, á una hora de sinceridad de Cruz Andrade.

Bento Mantua, es también un dramaturgo de valor y de empujes revolucionarios. Su obra en tres actos *Mà Sina* es notable. En ella pone de manifiesto los funestos resultados de la superstición. Es una obra bien concebida y mejor ejecutada.

Araujo Pereira es uno de los sanos artistas dramáticos que ve en las tablas escénicas un fuerte medio de propaganda anarquista. En Portugal no hay otro que como él tenga trabajado por la implantación del verdadero teatro revolucionario. ha conseguido algo ya, no mucho, porque para conseguir mucho son necesarios capitales, acaparados hoy por los burgueses.

En los oficios también va despertando la conciencia revolucionaria. Todo va sufriendo la evolución natural de las cosas; y hoy para ciertos oficios, empieza á exigirse medios de distracción y educación intelectual.

Terminaremos por hoy, con el propósito de continuar otro día desenvolviendo este estudio informativo. Con éste, los lectores sólo recibirán una pálida impresión del movimiento revolucionario en Portugal, correspondiente á todas las manifestaciones del arte.

José Gimoés Coelho

Lisboa, 1/4/1908



ESPAÑA

La solidaridad en Canarias

MADRID, 5—En el archipiélago de Canarias cunde la propaganda solidaria, así como la campaña para que se firme un concierto económico, entre dicha provincia y la península.

Las autoridades están intranquilas por las formas violentas que adoptan los canarios, para pedir la implantación de su programa. En Teneriffe ha sido preciso encarcelar á un conocido abogado cuyos discursos revestían un carácter netamente subversivo.

—*—

RUSIA

Reapertura de la Duma

PARIS, 5.—En vísperas de la reapertura de la Duma rusa, se discute mucho sobre cuáles son los proyectos que deben discutirse con preferencia, así como respecto á la actitud que tomará el congreso popular ante las exigencias del ministerio.

En general predomina la idea de que esta Duma será de más corta vida aun que la anterior. El partido revolucionario gana terreno todos los días, y se nota su influencia en los menores actos de la política.

—*—

INGLATERRA

La ley contra las bebidas

LONDRES, 5—Se aprobó en segunda lectura, en la Cámara de los Comunes, la proposición de ley por la que se prohibe la venta de bebidas espirituosas.

Mr. Asquith, apoyado ahora por los elementos pertenecientes á todas las asociaciones de temperancia, ha obtenido un triunfo mayor del esperado, á pesar de la defección de muchos de los diputados liberales, los que votaron contra el proyecto defendido por el ministerio.

Los complots en la India

LONDRES, 5—El gobierno no oculta ya la gravedad de los asuntos de la India. El general Kitchener manifiesta son exageradas las noticias propaladas respecto á lo minado que está el ejército indígena. En opinión del generalísimo de las fuerzas británicas en la India, se impone la necesidad urgente de conquistar el emirato del Afghoistan, foco de revoluciones donde los nacionalistas indus encuentran un apoyo decidido.

En Calcuta continúa la tensión de los ánimos. Los constantes descubrimientos de depósitos de bombas, mantienen á la población en una alarma perpetua.

Los indígenas no dan muestras de su odio contra los ingleses. En los mercados se nota mayor afluencia de hombres y la casi exclusión de las mujeres. La policía voluntaria formada por europeos tiene noticia de que se está preparando un gran motín sin que sea posible averiguar para cuando.

En la provincia de Bengala apareció cortado el telégrafo en varios puntos.

En la de Madras, la más pacífica de todas hasta la fecha, ha sido preciso expulsar á una comisión de estudiantes que hacía propaganda subversiva.



La moral anarquista

Ni en uno, ni en dos, ni en muchos artículos, es tal vez posible fijar la concepción personal sobre un tema dado. De ahí el que siempre queden dudas, se hagan interpretaciones erróneas y se deduzcan conclusiones equivocadas.

Muchas veces quien escribe cree haber dicho todo lo que piensa y haberlo demostrado con argumentación suficiente. Después sin embargo echa de ver que faltan no pocos extremos que demostrar y no pocos lados que exponer y en los cuales no había parado mientes. Y así siempre.

Por esto cada artículo es complemento de otros y si la continuidad de ellos van dando al lector una visión más clara cada día del pensamiento del escritor, éste adquiere por momentos, mayor amplitud de miras, un desarrollo más grande de sus propias concepciones.

Dijérase que aprende al enseñar, tanto como aprende el que lo lee.

Sería de utilidad inmensa poder concretar reduciendo á una fórmula algebraica que se demostrara por sí sola, el pensamiento.

No es posible, y cuanto más se sintetiza, más hay necesidad de ampliar.

Todo lo que antecede no es una simple divagación acerca del trabajo intelectual. Es una explicación de por qué tan á menudo volvemos sobre los mismos temas, lo que podría parecer redundancia si no se observase la diferencia que existe en la manera de ser encarados unas y otras veces.

Vamos pues á volver hoy otra vez más, sobre el tema de la moral, que en el anarquismo es algo que merece y necesita preferente atención, no sólo para lo porvenir sino para la actualidad, puesto que uno de los medios más poderosos de transformación social, es el del abandono de la moral vigente y su sustitución por la moral anarquista.

Basta unir á cualquier vocablo el término anarquía para comprender que la idea en él referida, es idea libre de imposición alguna. Que anarquismo significa precisamente no gobierno, no autoridad, no imposición, libertad en una palabra.

De aquí se deduce que la moral anarquista no puede ser una moral impuesta, ni una moral discurrida por cualquier moralista mejor ó peor intencionado.

A consecuencia de esto, suele decirse que el anarquismo es amoral, carece de moral, lo que es cierto tan sólo relativamente, pues si bien las teorías anarquistas no preconizan la existencia ó adopción de una moral determinada, cosa que no podrían hacer sin incurrir en flagrante contradicción, negadora del principio de libertad, que constituye la base de todo el anarquismo, también es verdad que los hombres en su calidad de tales necesitan de la moral.

La moral es la reguladora de las acciones individuales y de las relaciones entre los hombres. Es decir: tiene dos fases, individual la una y social la otra.

Bajo el primer aspecto la moral tiende á impedir que el hombre retrograde á la animalidad, morigerando sus instintos que fatalmente le llevarían á la degeneración.

La moral en este caso viene á ser el conocimiento de lo que es más beneficioso al individuo en contraposición de lo que puede perjudicarle y cabe considerar á la moral como una ciencia íntimamente ligada con la fisiología y la higiene. Podríamos decir que es la filosofía de esas dos ciencias.

Los sustentadores de la teoría del placer, so pena de arruinar su organismo y su salud, tendrán en todo tiempo que sujetar sus impulsos, trazándose una regla de conducta que al fin y al cabo no será más que una moral, sin sanción ni obligación, pero moral al fin.

En cuanto á la moral social, es de todo punto imprescindible. Las relaciones entre los hombres han de estar reguladas de modo que no resulten unos perjudicados en beneficio de otros. Esa regulación es una regla de moral y no porque se tome de común acuerdo y aun en cada caso particular y cuantas veces sea necesario, dejará de ser una forma de moral, una moral.

De donde resulta que el amoralismo anárquico no es tal, sino una moral que dejará al individuo libre de cumplirla, pero que la necesidad de la vida de relación y la misma conveniencia individual harán se cumpla, se la imponga cada uno á sí mismo, que es la única imposición que anárquicamente puede admitirse.

Trayendo al momento actual esta cuestión, tendremos que obran anárquicamente, y en consecuencia practican una moral anarquista, todos aquellos que no tratan de imponer nada á los demás y que al mismo tiempo regulan su propia existencia elevándose en la escala humana sobre la propia animalidad.

No se quiera entender por esto que preconizamos el sometimiento y acatamiento al régimen social presente, pues el no imponerse, no equivale á que haya que consentir la imposición de los demás, sino antes bien, rechazar ésta por estar en pugna con las necesidades del individuo y la misma moral anárquica que prestigiamos.

Así como tampoco debe entenderse por elevación en la escala humana el ascetismo y la abstención cristiana, sino el funcionamiento armónico de todas las facultades—físicas é intelectuales—sin caer en el exceso que relaja, embrutece, degenera y acorta la vida y con ello la fuente de todos los goces, que es la vida misma.

Eduardo G. Gilimón

F. O. L. B.

Se invita á los delegados de las sociedades adheridas, y principalmente á las de Boca y Barracas, para esta noche á las 7 p. m. en Sarandí 1115, á objeto de tratar sobre los atropellos policiales, que se efectúan con los obreros alpargateros en huelga.



ACTUALIDADES

Hombres de orden

Los compañeros de San Pedro han tenido ocasión, también ellos, de palpar la urbanidad socialista frente á la lógica de nuestras suposiciones. Y como las han palpado, las relatan en un manifiesto lanzado á la publicidad en prueba de protesta contra el «hecho indio que no dice con la natural cultura de la época, malón materializado en una obtusa arremetida, daga en mano—¡ahijuna!—contra un expositor de verdades, el compañero Bianchi, que, sin duda, no acostumbra á parar los razonamientos con el filo del cuchillo porque para eso le sobra lógica, palabra y envergadura de hombre.»

Lo que se relata en el manifiesto, es feo, digno de orilleros borrachos y no de hombres que se dicen—y debieran ser—cultores expositores de una idea.

La impotencia tiene esas arremetidas de mala ley; vieja maña de cuyas consecuencias hemos debido probar más de una vez todos los que, en la tribuna ó el diario, con verdad y sin melindres, dijimos la palabra que achata y desmenuza. Y si en San Pedro fué la daga la que hizo círculos en el aire, como víbora que se quisiera morder la cola, aquí es la mala lengua socialista que cizañea, infama y hasta denuncia. Sabedores de esto, no nos extraña lo acontecido en San Pedro el 1° de Mayo, en plena asamblea de propaganda. Que al compañero Bianchi le ataquen daga en mano, porque prueba que el legalitarismo es perverso y soporífero y que su acción debe ser relegada al montón de los cachivaches, es, de cualquier modo, más leal—*malgré* demuestre la envergadura indígena—que trabajar candidaturas á base de mangoneos, fraternizar con burgueses, reaccionarios, y tirar la lengua como una sonda al pantano de los chismes y las insidias. Si bien, una y otra, viejas mañas, no demuestran más que impotencia y bancarrota.

Los hombres del orden, van á terminar en Facundos.

«Parar las razones con el filo del cuchillo: ¡ahijuna!...

La última velada

Con un éxito que superó á todas las esperanzas, se llevó á cabo la función organizada por la agrupación «Hacia la Meta», á beneficio de este diario y de la revista de literatura anarquista, «Germen».

El programa extenso y variado se cumplió en todas sus partes, siendo los diferentes números del mismo, ruidosamente aplaudidos.

Además, el camarada Horacio Rossotti, de La Plata, recitó con mucho sentimiento y expresión, una preciosa poesía (Jardín Salvaje) del compañero José de Maturana.

El drama «Los pequeños burgueses», obtuvo una representación artística inmejorable, habiendo hecho los compañeros que tomaron parte en ella, verdaderas creaciones artísticas de sus respectivos papeles.

El incansable Mauresa Herrero, que habló sobre el 1.o de Mayo, lo hizo con la elocuencia acostumbrada, obteniendo nutrida salva de aplausos.

Igual éxito tuvo el compañero profesor Juan A. Villone, en el concierto de violín, el que ejecutó magistralmente.

A todos

He visto en La Protesta y en el órgano de los *tres ochos*, algo en que se dice que yo he defendido la integridad del Comité pro Presos. Y es todo lo contrario; en mi conferencia he puesto de manifiesto la cizaña é intriga que viene de un tiempo á esta parte invadiendo nuestro campo, perjudicando la propaganda y matando en germen las más loables iniciativas.

He dicho que la obra de un Comité tanto pro Presos como pro Víctimas, era grande y humana y que los individuos y sociedades cuando vieran algo que no estaba de acuerdo, ya en su marcha como en su administración, debían ir allí á sacar lo malo que hubiera.

Dije también que no me extrañaba nada la calumnia cimentada por muchos en contra de mi persona y del Comité que represento, por cuanto me considero estar muy por encima de todas las miserias humanas.

Ahora bien: con respecto á la marcha que sigue el Comité pro Presos, desde la renovación del Comité, estoy en desacuerdo, como más adelante lo demostraré.

Rodolfo Sánchez

Comité pro Víctimas

A las sociedades

Compañeros, Salud:

En vista que en la reunión efectuada el 25 de abril ppdo., no han comparecido al llamado de este comité las sociedades, se resuelve invitar á esa sociedad á que mande delegado á la reunión que tendrá lugar el jueves 7 de mayo, á las 7.30 p. m., en el local Solís 924, para tratar la siguiente orden del día:

1.° Las sociedades apoyarán moral y materialmente á este comité.

2.° En caso afirmativo que las sociedades voten una cuota fija para las defensas en trámite.

3.° Renovación de la C. A. del Comité quedando como comité único que entienda en todas las defensas de los caídos por la causa social.

Sin más os saludan, El Comité pro Víctimas, agrupación El Obrero, Amigos del Obrero, centro internacional Creación Pintores Unidos, Toneleros y Anexos, Cortadores de Calzado y Tabaqueros.

Por el Comité.—*El Secretario*

A los subscriptores de Montevideo

Se les participa que la agencia de de nuestro diario, á cargo del compañero Troitiño, está instalada definitivamente en la librería «La Nueva Infancia», calle Uruguay 271, donde deberán dirigirse en lo sucesivo los compañeros para abonar sus mensualidades y para toda clase de reclamos que se relacionen con el diario.

Se ruega á los subscriptores que dejen una persona encargada en los respectivos domicilios á fin de evitar viajes inútiles al cobrador.

Comité pro Víctimas

A las sociedades Gremiales, Centros y Agrupaciones Anarquistas y Comités pró Presos existentes:

En vista que en la reunión celebrada en el día de la fecha no han comparecido al llamado, las sociedades y agrupaciones presentes, resuelven de común acuerdo con el Comité pro Víctimas, invitar nuevamente á las sociedades y agrupaciones á que manden delegados á la reunión que tendrá lugar el jueves 7 de mayo, á las 7 p. m., en el local social, Solís 924.

Hacemos el llamado con anticipación para que tengan tiempo de nombrar sus respectivos delegados las sociedades de Pintores Unidos, Toneleros y Anexos, Cortadores de Calzado y agrupaciones El Obrero, Amigos del Obrero, Centro Internacional Creación.

Siendo esta la tercera convocatoria se resolverá con el número que concurra.

Los delegados deben venir con amplias facultades, por cuanto esta reunión será para refundir los comites en uno solo que responderá á todas las necesidades de todos los caídos por la causa social.

Boicot al taller de pintura de M Menéndez, sito Paraná 653.

Sezione Italiana

Con Roberto D'Angió

Attraverso l'Oceano

VIII

Era una delle tante mattine nell'ora in cui la luce del giorno non aveva ancora dissipato il velo tenebroso della notte. Nella stiva ci si cominciava a sentire il lento rumore di qualcuno che s'abbassava dalla cuccetta preparandosi ad andare in coperta. Molti altri, approffittando delle mattine un po' fresche, stavano tranquillamente a letto (?) conversando coi propri vicini. Era in quell'ora in cui non si puó piú dormire in un duro scimulacro di materasso e si stava sdraiati alla meglio ad occhi aperti dimenticando di fare il dolce sonno dell'alba e si pensaba mestamente al desiderato momento di riposare le stanche membra in un letto un po' discreto, un po' piú elastico e soffice, nel quale non si senta la mattina le ossa ammaccate come da percosse piú infrante e stanche che la sera.

Si fanno tanti pensieri in quei momenti di solenne chiete e tranquillitá in quel letto oscillante che alle volte si era sorpresi dalla luce del giorno come quando si sveglia da un sogno.

Al passaggio di qualcuno per i corridoi davanti alle poche lampade elettriche, un'ombra nera moltiforme delineavasi in alto come in basso adombrando in forme strane e bizzarre a seconda del passaggio piú o meno veloce od all'avvicinarsi ed allontanarsi della lampada.

Al di fuori udivasi il severo e grave rumoreggiare delle onde che fragorosamente infrangevansi contro le pareti del vapore.

Un po, piú in lá della mia cuccetta, vari conversavamo ognuno dal proprio posto. Questi, immancabilmente tutte le mattine passavausi un'oretta prima di giorno a parlare, qualcuno raccontava dei brani della storia sacra o raccontaudo delle favole (che é poi la stessa cosa). Quella mattina il soggetto della sua chiacchiarata mi attiró l'attenzione e con quattro orecchi ed immobile di sotto le coltri, con gusto ascoltai. Uno era seduto, altri due o tre distesi bocconi ed un'altro panciuto sdraiato supinamente con la testa e le spalle pogiate su d'una piccola baligia.

Parlavamo dell'ambiente di Buenos Aires, nel quale si potrebbe lavorare tranquillamente—dicevano—e guadagnare discretamente qualche soldo, ma la rovina sono gli scioperi senza i quali gli operai sarebbero felici e contenti, lavorando ed obbedendo i padroni che a Buenos Aires ed in tutta l'Argentina sono molti buoni di cuore e filantropi.

Uno raccontava che aveva lavorato da un padrone guadagnando il doppio di quelli che aveva prima, chiamandoli vagabondi che avevano abbandonato il lavoro con molto danno del *povero* padrone, (erano in sciopero).

Un'altro raccontó un'anedotto successogli. Questo chiamava veramente col nome di sciopero, il movimento che i suoi compagni avevano iniziato. Ci sono certi krumiri che avendo una briciola di pudore e di vergogna, non si arrischiano a raccontare certi fattarelli della sua vita fetida durante gli scioperi, ma questo non so se era addirittura un malvagio od un povero di spirito, per non dire un irresponsabile.

Seguitava raccontando, con accento ben marcato napoletano, che faceva *lu pitura* e trovandosi a Buenos Aires, in una casa a lavorare solo, fú sorpreso da quattro o cinque, entrando in detto luogo, lo malmenarono riducendolo in un angolo d'una camera ramnichiato e pauroso invaso dal timor panico.

Diceva che uno di questi malandrini lo picchiava nella testa con un grosso pennello. Chiamando aiuto sopraggiunsero i poliziotti e lo difesero, liberandolo dalle mani di quei manigoldi, che Buenos Aires e piena di questa gente cattiva.

Con sua soddisfazione, ne arrestarono alcuno. Dopo, la casa era piantonata da altri militi dell'ordine. Infine — diceva soticamente l'individuo— potei lavorare placidamente senza disturbi.

Ma verso sera, uscendo nella via per andarsene a casa, vide con sorpresa al vicino crocevia, un gruppetto d'amici di quelli che le avevano fatto sentire le penellate nella testa.

Ma protetto dalla polizia fu accompagnato fino a casa sua da un *vigilante*, seguito dal gruppo degli scioperauti che urlavano e fischiavano. Il giorno dopo disse che non si recó al lavoro per paura.

—Ma si, a Buenos Aires la gente non ha volontá di lavorare—sorse a dire con aria patriarcale, quello appoggiato alla valigia.—Se uno si sente volontá di lavorare e guadagnarsi tranquillamente la vita, hanno invidia e non lo lasciano lavorare.

—Si é vero—diceva un altro—é proprio cosi, lo diceva ancora il padrone dove lavoravo io.

Io che fino a quel momento ero rimasto fermo ed immobile, sdraiato ed involto nelle coperte, ascoltando tacitamente quella robba da calci, non potei piú resistere nel mio silenzio ed accaloratamente scattai alzandomi della cuccetta, smantellandomi dissi:

—Perché l'altro giorno rifiutaste la minestra? Forse perché non avevate volontá di mangiare?

—Cosa c'entra ora la minestra col lavorare—rispose uno, mentre tutti volgevano lo sguardo a me.

—É la stessa cosa—continuai alzando la voce.—L'altro giorno quí a bordo rifiutammo la minestra perché ci sentivamo in diritto di reclamarne altra migliore. E se non lo sapeste, quegli operai che parlavate poco anzi, avevano abbandonato il lavoro in segno di protesta, riclamando i suoi ed ancora i vostri diritti.

Evidentemente avevo scompaginato quella gretta conversazione.

Poco dopo me ne andai in coperta. Giá era giorno.

Güemes, 29/4/908

PRIMO PRONI

(Continua)

NOSTRE CORRISPONDENZE

IL 1°. MAGGIO A MAR DEL PLATA

Pure in questa cittá venne commemorato il 1°. Maggio con una manifestazione pubblica, organizzata dal Centro di Studi Sociali, nella quale presero parte la societá di panattieri e quasi tutti gli anarchici della localitá.

Alle 2 pom. si radunarono in piazza Rocha, punto di partenza della colonna.

Dopo poco venne un ufficiale di polizia dando ordine che la bandiera rossa e nera fosse ritirata; fosse ci sará parsa una offesa per la di lui liberalissima *republica*. Si fece un po' di baccano e dopo ritirata la bandiera la colonna si mise in marcia per il Boulevard Luro e San Martin fino alla piazza Humberto I, dove parlarono i compagni Carlo Suoni, Alberto Meschi, F. Carpena, G. Nimo, e la giovine compagna Maria Terrazzi.

Parlarono sul significato del 1°. Maggio e sulla necessitá dell'organizzazione operaia, incitando ai numerosi spettatori ad organizzarsi.

Il comizio si sciolse col piú grande entusiasmo.

I componenti del Centro Socialista, vecchi avanzi del difunto Centro Liberale, organizzarono una conferenza nel salone Bonin.

La conferenza indetta per le 2 p. m. non ebbe luogo per mancanza di concorrenti, fin alle 4 e mezzo, cioé, dopo finita la manifestazione anarchica.

Parló il socialistoide Lauri Boffi, sopra la necessitá della lotta politica, ed appena terminato di parlare, il compagno Pascarelli salito sulla tribuna per domandare all'assamblea se poteva far uso della parola, fu brutalmente interrotto dall'oratore, che si negó a concederla.

Successe un finimondo, e si deve al buon senso ed all'educazione dell'elemento libertario, se l'incidente non ebbe serie conseguenze.

Ritiratosi l'oratore, gli anarchici rimasero padroni del campo, parlarono quindi i compagni G. Basora e F. Carpena, il quale attaccó energicamente l'opera mistificatrice dei socialisti.

Si parla d'un contradittorio tra il socialista Boffi e un nostro compagno.

Vi terró informati.

ELISEO PITTALUGA

Mar del Plata, 5/03.



Capital y Trabajo

La huelga de alpargateras

LAS ASAMBLEAS DE AYER

VANDALISMO POLICIAL

CONTINUACION DEL MOVIMIENTO

No obstante la clausura del local de los Conductores de Carros, efectuada ayer por la pretoriana policía, las huelguistas de la fábrica «La Argentina», se reunieron en otro local, en el cual deliberaron continuar el movimiento, dispuestas á no dejarse engañar por las sutilezas de los dueños de la fábrica, que ofrecen las 8 horas á las obreras para que éstas vuelvan á la labor, perjudicando á los hombres que trabajan en la misma casa, y á los cuales se les quiere así, con esta coartada, hacerles volver á la labor en condiciones que no es posible aceptar, ni mucho menos las obreras están dispuestas á romper el lazo solidario que las une con sus compañeros.

La policía, como lo hizo antes de ayer, prosiguió en su tarea de coadyuvadora de los intereses patronales, haciendo dispersar con sus sables á las obreras y deteniendo á muchas de ellas, al sólo objeto de malograr el movimiento que sostienen, cosa ésta, que no han de conseguir por cierto.

También debemos de hacer observar en esta crónica que el diario *La Vanguardia*, viejo pacifista y roedor, quizá pagado por los interesados en que las muchachas vuelvan pronto á la fábrica para que continúe la explotación, se ha dedicado á pregonar que los anarquistas constituidos en grupo, hacen extorsión sobre las obreras para que no lleguen á un acuerdo conveniente. Y como el diario aludido, tiene siempre necesidad de denigrar á todo el mundo, también la emprende con nuestro camarada Atilio Biondo; el cual dice hace las veces de cacique ó algo parecido; falsedades éstas que no merecían ni siquiera tomarlas en cuenta, si no fuera que con ello lo único que se persigue es sorprender la buena fe de los que no nos conocen.

Lo cierto es, y deben de saberlo, que ni el compañero Biondo ni ninguno de nosotros, hemos buscado de dirigir, como ellos lo querían, la huelga de estos obreros y obreras, y si algo se ha dicho en las asambleas realizadas, es precisamente que el desenvolvimiento de su acción reivindicadora debía de efectuarse bajo los auspicios de ellos y ellas mismas, sin intromisiones antipolitiqueriles como la que deseaban efectuar los muy generosos y humanitarios socialistas.

Como decíamos, la huelga continúa, y no falta entre estas trabajadoras el entusiasmo, con lo cual es de esperar un próximo triunfo en lo que persiguen.

Hoy, en un local que ya saben las obreras, pero que ignora la bárbara policía, volverán á reunirse á objeto de deliberar sobre la huelga que vienen sosteniendo.

Libros y publicaciones

Imposible viene á ser casi, dar cuenta de todas las publicaciones que hemos recibido dedicadas al 1° de Mayo.

La intensidad de la propaganda ha sido tanta, que no es comparable á la de ningún otro año. Y con satisfacción constatamos que la totalidad—salvo uno ó dos—de los periódicos que han aparecido en estos dias ó editado números extraordinarios, son de propaganda anarquista.

Ahí está la más soberbia contestación á los que creen que con deportaciones, con la persecución sistemática, con todo género de obstáculos, se contrarresta el desarrollo de la idea anárquica.

Continuando la lista de publicaciones recibidas acusamos recibo de los siguientes periódicos:

El Sindicato cuyo número en papel rojo trae excelentes trabajos de propaganda.

Tierra, el batallador semanario de Junín que dirige el infatigable Balsán.

Trae buena lectura y un buen grabado alusivo á la fecha.

El Proletario, de Córdoba, también ilustrado y con artículos de verdadera valía.

No recordamos si habrá venido algún otro periódico más, rogando nos disculpen los colegas si hemos omitido el correspondiente acuse de recibo.

A TODOS LOS ANARQUISTAS DE BELGRANO

Varios compañeros de esta parroquia hacemos este llamado á todos, por ser de suma necesidad para reorganizarnos, para poder dar un impulso á la propaganda en esta localidad.

Hacemos esta invitación á todos los libertarios panaderos y á todos los libertarios albañiles y carpinteros á todas las compañeras, al grupo Luz al Soldado y á los compañeros que pertenecían al centro de estudios sociales Hijos del Sol.

Hemos alquilado al efecto un local, en el centro de Belgrano, para todas estas instituciones que llamamos, para que cuando sintamos necesidad de reunirnos todos lo hagamos.

Esperamos compañeros que á este llamado no habréis de permanecer en silencio como habéis permanecido hasta ahora.

Nuestro local es en la calle Mendoza 2386, esquina Cabildo.

En él harán uso de la palabra varios compañeros, hoy miércoles 6, á las 8.30 p. m.—*Varios anarquistas*

Organización gremial

Reuniones—

Obreros del Puerto de la Capital.—Realizarán una asamblea el domingo 10 de mayo, á las 2 p. m., en nuestro local social Zárate 361, para discutir un asunto importante.

Antes de comenzar la asamblea, varios compañeros harán uso de la palabra

Fiestas varias

EL DESPERTAR.—Este centro de estudios sociales de reciente fundación, organiza para el sábado 23 del corriente una gran función y baile en el Salón Cavour, Sarmiento 761, á beneficio del Comité pro Lourido, Rejis, Coti, Cesáreo Fernández, etc.

Se pide á las sociedades y centros no organicen otra para la misma fecha.

Proximamente se publicará el programa.

CENTRO UNIÓN COCHEROS DE BUENOS AIRES.— Gran función y baile familiar, el lunes 11 de mayo, á las 8.30 de la noche, en los salones de la Casa Suiza, Rodríguez Peña 254.

Programa: 1° Hijos del pueblo por la orquesta. 2° El cuadro dramático «Ideal» pondrá en escena el drama en 5 actos y 11 cuadros del popular autor José Fola Igurbide, titulado: *El Cristo Moderno*. 3° Himno de los trabajadores por la orquesta. 4° Gran baile familiar.

Precios de las localidades: Entrada general $ 1.00. Asientos 0.20. Señoras, señoritas y niños gratis.

La fiesta no se suspende por mal tiempo.

GRAN FUNCIÓN Y BAILE FAMILIAR. — Organizada por la sociedad cosmopolita de socorros mutuos entre Obreros Albañiles, que tendrá lugar el sábado 9 de mayo, á las 8 de la noche en el salón «Vorwarts», calle Ricón 1141 entre San Juan y Cochabamba.

Programa: 1.° Sinfonía por la orquesta. 2.° El cuadro dramático «La Familia Universal», pondrá en escena el sentimental drama en 4 actos y prosa, del camarada Martín Dedeou, titulado: *El pecado es la miseria.*

3.° Finalizará la función con la aplaudida y chistosa farsa en un acto y prosa de los compañeros Mastrocusa y Perelli, titulada: *El muerto vivo.*

Entrada general para hombre, 1 peso. Sillas 20 centavos. Señoras y señoritas gratis.

Por invitaciones, dirigirse á la secretaría Ayacucho 1059, ó al lugar de la velada en la noche que ella se efectúa.

No se suspende por mal tiempo.

Los programas en esta administración

CONFERENCIAS

COMITÉ PRO VÍCTIMAS

El próximo 10 de mayo, en el salón José Verdi, se efectuará una conferencia con el concurso de los redactores de LA PROTESTA. La organiza el Comité pro Víctimas y su producto se destinará á beneficiar á los compañeros presos, Cesáreo Fernández, Remo Cotti y Manuel Lourido.

En la misma, se efectuará el sorteo de la rifa pro víctimas, por lo cual se solicita de los tenedores de talonarios devuelvan éstos—si no han colocado los números—antes de la fecha de la conferencia.

Gran función y conferencia

Organizada por el centro de E. S. «Los Amantes á la Libertad», que se efectuará el 16 de mayo, á las 8 p. m. en el salón-teatro «José Verdi» Almirante Brown 736, á total beneficio de LA PROTESTA y de la Escuela Moderna, con el concurso del cuadro social «Amor» y del centro filarmónico que dirige Pansini Rafael.

PROGRAMA:

1° Hijos del Pueblo por el Centro Filarmónico.

2° Subirá á escena el drama en 3 actos y en prosa original de Ignacio Iglesias, traducido al castellano por José Jirque y Rafael Roca, titulado: *La Madre Eterna.*

3° Conferencia por R. González Pacheco.

4° Se pondrá en escena el juguete cómico, titulado: *Los demonios en el cuerpo.*

5° Conferencia por M. Magdaleno.

En el segundo acto de «La Madre Eterna» el Centro Filarmónico tocará una sinfonía, compuesta de todos los himnos revolucionarios.

Entrada general 70 centavos.

Las entradas pueden solicitarse en la Escuela Moderna, Olavarría 363; en la sociedad Obreros del Puerto de la Capital, Zárate 361; en la administración de LA PROTESTA, y en la boletería la noche de la función.

No se suspende por mal tiempo.

Nuestras fiestas

GRAN FUNCIÓN Y CONFERENCIA— Organizada por el centro de E. S. «La Familia Universal» á beneficio del periódico antimilitarista *Luz al Soldado* y de la Biblioteca Social, que tendrá lugar el domingo 17 de mayo, á las 8 p. m. en el salón-teatro XX Septiembre, Alsina 2832.

PROGRAMA:

1° Hijos del pueblo por el Orfeón Libertario.

2° Conferencia por el compañero Manresa Herrero, sobre el tema «El militarismo».

3° Se pondrá en escena el sentimental drama en 4 actos y en prosa del camarada Joaquín Dicenta, titulado: *Juan José.*

4° Himno de los trabajadores.

5° Poesía recitada por la compañerita Ema Ravizza, titulada: *¡Infamia!*

6° Finalizará la función con el estreno de la farsa en un acto y prosa del compañero F. Gavazzo, titulada: *Agua fresca!*

NOTA.—En los entreactos de *Juan José*, hará uso de la palabra la compañerita E. Turrer, y el Orfeón Libertario ejecutará himnos revolucionarios.

Entrada general 60 centavos.

Boicot al 43

Sección Marítima

Ultramar:—

Entradas: Berenguer el Grande, vapor español, de Barcelona y escalas en la dársena norte con pasajeros y carga general.

—France, francés de Marsella y escalas en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Royston Grange, id inglés de Bahía Blanca en el dock sur, á completar cargamento.

Sola, id, de la rada en la Boca, con carbón.

—Newton, id, de Nueva York en el dique 1, con carga general.

—Mendoza, italiano, de Génova en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Cachalote, argentino, de South Georgia en la Boca, con carga.

—Archtor, id inglés, de Cardiff en la dársena sur, con carbón.

—Treloske, id id, de Cardiff en la dársena sur, con carbón.

—Countess Wariwck, id id, de la rada en la dársena sur, con carbón.

Salidas: Homereus, vapor inglés, de la dársena norte para el Rosario, á descargar.

—Orion, id brasileño, del dique 3 para Río Janeiro, con productos.

—Turior, inglés, de la dársena sur para el Rosario, á cargar.

Vapores esperados hoy:—

Equitá, italiano, de Génova, en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Tievider, inglés, de Cardiff, en la dársena sur, con carbón.

—Italia, italiano, de Génova, en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Gotha, alemán, de Bremen en la dársena norte, con pasajeros y carga general.

—Hostilius, inglés, de N. York en La Plata, con carga general.

—Linarder, id, de Amberes en el Riachuelo, con carbón

Mañana:—

Hyacinthus, inglés, de Liverpool en el dique 1, con carga general.

VARIAS

A la agrupación «Hacia la Meta»

Nuestra función fué organizada el mes de febrero y no la noche que dicen ustedes y cuando nuestro delegado fué ya habiamos concluído de sesionar, por lo tanto, camaradas, de 2 meses de anticipación á quince días, hay mucho que andar.—*Rodolfo Sánchez.*

Cuadro infantil

A las compañeritas y compañeritos que se ofrecieron para la organización del cuadro dramático infantil, y á todos los que quieran tomar participación en él, pueden concurrir el domingo 10, á las 2 de la tarde, á la calle Bartolomé Mitre 4148.—*Delia Barroso.*

Felipe Morales

La anciana Felipa Morales, con seis hijos, postrada en cama, nos pide hagamos saber su estado á nuestros compañeros, á los efectos de que se le preste el auxilio posible.

Vive en Deán Funes, 438.

Cuadro Juventud Moderna

Se cita á los componentes de este grupo á los ensayos que tienen lugar hoy miércoles á las 8.

Compañera Jerez

Recibí de un compañero 8 $ y del compañero B., 2; total 10 $.

Dicha cantidad fué entregada á la compañera de Jerez.

Aviso

Se desea saber el paradero del joven Francisco Martearena, que se fué de Buenos Aires el 21 de agosto de 1907. Tiene 18 años; lo buscan sus padres. Carolina Martearena, Tucumán.

Tipográfica Bonaerense

En el salón-teatro de este nombre sito en la calle San Juan 3244, se verificará una función extraordinaria á beneficio de los empleados del cinematógrafo que allí actúa el jueves 7 á las 8.30 p. m.

Se estrenarán varias cintas recién llegadas de Europa.

Bulletin de L'international anarchiste

Habiendo recibido el centro 1° de Mayo un paquete del número 3 de este boletín, pone varios ejemplares á disposición de los compañeros, en la administración de LA PROTESTA. Al mismo tiempo solicita de quienes deseen contribuir con algo para el sostenimiento del boletín, lo hagan por medio de este diario, comprometiéndose el centro á enviar á Londres lo recolectado.

C. E. S. El Internacional

Se reune el viernes 8 á la hora convenida, para tratar diversos asuntos.

Se recomienda puntual asistencia.

Grupo Nuevo Ideal de Lanus (oeste)

Se invita á los compañeros á la reunión que se efectuará el jueves 7 del corriente a las 7 1|2 p. m. en el local de costumbre. Que nadie falte.

Solicitud

El cuadro «Amor» solicita de los compañeros y cuadros dramáticos que tengan el drama «El pan del pobre» y lo quieran prestar á este cuadro, por haberse agotado la edición.

Pueden enviarlo urgentemente en la administración de este diario, á nombre del cuadro.

C. E. S. de Mar del Plata

El Centro Estudios Sociales de Mar del Plata, cita á todos los trabajadores de la localidad á la reunión, que se llevará á cabo el jueves 7 del corriente á las 8 de la noche; punto de reunión: Jujuy esquina Avenida América, (Casa Piedra); se ruega puntual asistencia, por tratarse de los gastos ejecutados pro 1° de Mayo y las entradas de la función.

CORRESPONDENCIA ADMINISTRATIVA

Del 1° al 5 de mayo

Centro Unión Cocheros de Buenos Aires — El compañero cobrador pasará por donde ustedes indican.

H. R. Rossotti—La Plata— Tomamos nota de la suya.

B. V. Mansilla—Córdoba—Hemos tomado nota. Por encomienda le remitimos los suplementos.

Juan Izzi—Adrogué — Recibimos la suya. De todo ello estamos enterado desde que usted personalmente paso en conocimiento á la administración de lo sucedido, y nosotros no creemos que eso sea una causa para que se le suspenda el diario, como hasta ahora se lo seguiremos remitiendo.

Silvio Landucci—Mendoza—Contestaremos á su carta.

Zerpa— Salta — Hemos tomado nota. Veremos de conseguir lo que usted nos pide.

La nena de la Alcancía — Debido al espacio es que no publicamos tan continuamente como antes, la sección «Pros».

Ferrer—Rosario—Tomamos nota. Revisaremos la planilla y acusaremos recibo.

María L.— ¿Quiere mandarnos su dirección?

Sección Caja

D. Bosco—Luján — Por suscripción del nuevo subscriptor, anotamos 3 pesos.

R. D.—Anotamos por la rifa pro Máquina 7.50 y para Meninato 2.95.

C. Tabares— Por subscripción anotamos 1.20 y 0.5 por el suplemento.

J. M. Quintana—San Fernando—Recibimos 15 pesos por números de la rifa pro Máquina.

Armando Castagnoli—Buchardo— Por subscripción anotamos 3 pesos.

Hay cartas para:

Pierre Pallavicini 2, Salvador Torrent Miguel Miró, Juan Grass, Isabel Freita Barrera, Florencio García, Antonio Ruso.

Agrupaciones: Amantes de la Libertad 2, Luz al Soldado 2, El Futuro, Amantes de la Instrución, Arte y Libertad de Piñeiro 2, Regeneración Humana de Lanús, Vida de Lomas.

Cuadro Amor. Pase por esta administración á retirar el libreto «El Pan del Pobre». *Juventud Moderna.*

Cuadro Amor. Esperamos que hoy sin falta, traigan el libreto «El Cristo Moderno». *Grupo ruso La Protesta.*

Oreste E. Pessina—Su carta la he pasado á la administración, ella le contestará. No le puedo enviar «El Somatén» por haberse agotado.—*J. Meninato.*

Comité pro Máquina — ¿Recibieron carta y programas?—*Juventud Moderna*

S. Bárbaro— Santa Fé — No puedo. Irá Sarache. Salud.—*Pacheco.*

Grupo ¡Hierro!—Acepto. — *C. Freda.*

A. Romano—No le encuentro, mejor dicho, no es subscriptor.—*Domo.*

José Lareu— Arribeños — Acusamos recibo de 0.50 pro Boletín. — *Escuela Moderna.*

Centro Nueva Era— Acusamos recibo de pesos 3.25 (donación). El recibo está en esta administración.—*E. Moderna.*

Cataldi—Montevideo— Mañana enviamos los ejemplares que solicita. En lo demás, de acuerdo. Proceda usted como le sea más cómodo para la venta y la remisión.—*Pacheco.*

Irigoyen—Tres Arroyos — Recibistes los 100 números de «La Mentira»? — *Pacheco.*

Bomadeo—Tandil—Idem.

P. Maino—San Pedro— Enviamos 10 números; estarán en el correo; de cualquier modo hoy van 20 más. *Pacheco.*

S. Parrida Coronel Pringles Recibimos pesos 2.40, importe de un semestre á «La Mentira». *Pacheco.*

Edmundo Hemor Rosario Anotamos á usted como subscriptor á «La Mentira». Pagó 9 meses. *Pacheco.*

Santiago Stregur Pergamino Tiene usted pago 1.60 para «La Mentira», ó sea 4 meses de subscripción. *Pacheco.*

L. Fernández Hemos recibido 1.10 para «La Mentira». *Pacheco.*

Valdetaro Levalle (Córdoba) La suya traía 5.50, en lugar de 6.50 como usted indica. Tomamos nota de subscriptores. *Pacheco.*

E. Córdoba Sanford Enviamos el primer número el viernes pasado. Anotamos subscriptores. *Pacheco.*

CORRESPONDENCIA DE REDACCION

Angelo Baggi. Ti aspetto oggi in redazione dalle 5 in avanti. Assunto importante. *Domo.*

Casubolo. ¿Dove ti posso scrivere? Fammelo sapere.

F. B. Non so dove si trova Guermanetto. Credo non sia in cittá.

JUAN GRAVE 21

TIERRA LIBRE

Como el exponente había esperado siempre una repatriación próxima, contando con la llegada de algún barco, y no creía que los terraliberianos pudieran resistir el ataque de dos ó tres barcos de guerra que se enviasen si fuese necesario para reducirles, y además le prometió el comandante la cantidad de cien mil francos al poner los pies en Francia, se había decidido á aceptar la proposición.

Para justificarse alegó que muchas veces había estado á punto de avisar á los colonos de los proyectos del señor de Kerguennec, pero el miedo á ser fusilado, si el gobierno descubría la situación de *La Aretusa*, le había impedido la realización de aquel buen impulso cada vez que se le ocurría tal idea. Pidió gracia, prometiendo no hacer nada que pudiera ser útil al comandante cuando intentara otro ataque.

—Ahora,—dijo Berthaut,—para más seguridad, quedas bajo la vigilancia de cuatro compañeros. Cuando llegue el momento, serás atado y amordazado, y á la menor tentativa de huída ó de hacer una señal cualquiera, te romperán la cabeza. ¿Has comprendido?

Rossignol se dejó conducir tranquilamente hacia uno de los albergues, situado á un extremo de la villa, por cuatro terraliberianos armados con revólvers, mientras que los demás colonos se dirigieron al almacén á proveerse de armas y municiones.

Durante el día se había reunido gran provisión de ramas delgadas y resinosas; las mujeres y los niños tomaban porciones de seis en seis, las retorcían y sujetaban con ligaduras vegetales.

En la pilla se observó durante buen rato una actividad febril; pero al caer la noche, estando todo preparado, se retiraron los colones á su albergue, en las casas construídas, ó en las cabañas primitivas los que todavía esperaban la construcción de las suyas.

Poco á poco con la sombra se hizo el silencio, y á juzgar por la calma que reinaba en la villa, hubiera podido creerse que todos dormían profundamente.

Se estaba en luna nueva, y la obscuridad hubiera sido completa sin el fulgor de las estrellas.

El silencio dominaba hacía ya mucho tiempo en la villa.

Por fin, en las inmediaciones, de un ramillete de árboles, se desprendió un grupo de sombras que se dirigían arrastrándose cautelosamente hacia la población dormida.

—Es incomprensible,—murmuró uno del grupo, resultó ser Le Mahoudec, aprovechando una parada,—Rossignol no aparece. No me explico su falta. ¿Se habrá dormido, ó habrá comprendido mal?

—Todo está tranquilo en la villa. Creo que puede decirse á los otros que avancen.

—Indudablemente, porque si hubiera algo extraordinario, la gente estaría alborotada.

—Taupied,—dijo una de aquellas sombras, que era uno de los oficiales,—haga usted decir al comandante que todo está tranquilo y que puede avanzar.

Taupied transmitió la orden á una sombra que le seguía á corta distancia, y ésta la transmitió á otra.

—No nos extraviemos,—dijo Le Mahoudec. El almacén se halla á la derecha. ¿No lo ven ustedes? Me parece distinguirlo vagamente.

El grupo de sombras continuó arrastrándose.

Poco á poco llegaron sin dificultad al sitio donde se elevaba el almacén general de los terraliberianos.

Le Mahoudec tocó la puerta.

—Está cerrada,—dijo.—Será preciso derribarla; pero conviene esperar que lleguen todos para no anticipar la alarma.

Los aretusianos fueron llegando por grupos, que se formaban en la plaza de la villa, delante de la fachada del almacén, cerca de la cual se agruparon los oficiales.

Cuando el último hombre se halló en su puesto al lado de sus compañeros, un grupo que llevaba en hombros un tronco grande y fuerte se acercó para forzar la puerta; mas antes de dar el primer golpe sonó un tiro que repitió el eco en el silencio de la noche.

Los asaltantes retrocedieron algunos pasos, y la puerta del almacén se abrió bruscamente, dando paso á una ola de luz que puso en evidencia las primeras filas de los invasores, mientras que de todos los extremos de la villa aparecían terraliberianos armados, rodeados de mujeres y niños portadores de antorchas formadas con aquellas ramas resinosas que se les vió preparar durante el día.

Al mismo tiempo una serpiente de fuego recorrió todo el circuito de la plaza, encendiendo unas pilas de leña en que los aretusianos no habían reparado, y que en un momento iluminó toda la plaza dejando corridos y desanimados á los invasores.

En el almacén vióse una veintena de hombres amenazando con sus fusiles, y un cañón presentaba su boca mortífera con su artillero detrás dispuesto á hacerle funcionar.

El ex comandante quizo impulsar á sus hombres á precipitarse sobre los terraliberianos, é hizo ademán de acometer.

Pero la voz de Berthaut se elevó amenazadora.

—¡Al menor movimiento, fuego!

Nadie se movió. El mismo comandante se inmovilizó al primer paso mordiéndose los labios de rabia.

—Pensábais hallar aquí hombres dormidos, y os habéis acobardado al ver que erais esperados. Señor de Kerguennec, se ha servido usted de la traición y de la espionería contra nosotros, y ha fracasado vergonzosamente. Vuélvase á su retiro.

Por esta vez le permitimos que se vaya. Pero tenga bien en cuenta esta advertencia: declaramos querer vivir tranquilos; no queremos condenarnos á una desconfianza perpetua, ni, porque agrade á un maniático autoritario estar en agitación constante para tratar de imponernos sus locuras, pasar la mejor parte de nuestro tiempo en desconfiar los unos de los otros y hacer el oficio de soldados, que nos repugna soberanamente.

Si alguna vez volviéramos á descubrir un espía entre nosotros, ó supiéramos que intentaba usted enviarnos alguno, ó tuviera la idea de otra intentona como la presente, sepa que le buscaremos, le encontraremos donde quiera que se esconda, y le fusilaremos como animal dañino que es.

Queremos ser libres; tanto peor para los que no quieran ser razonables.

En nombre de mis compañeros é iguales aquí presentes; téngalo usted entendido. He dicho.

אידישע אבטהיילונג

1339 — בוענאס איירעס מיטוואך 6 מאי 1908 — XI יאהר

טעלעגראמען

מאדריד, היינט האט דער קריעג'ס געריכט ארויס געטראגען זיין אורטהייל געגען דעם רעדאקטאר פון דער ליבעראלער צייטונג „על פאיס", אין וועלכער ס'איז געווען אבגעדרוקט אן ארטיקעל פון פ. איגלעסיאס געגען דער מיליטער דיענסט.

דער רעדאקטאר קאסטראווידא איז בעשטראפט געווארען צו 2 מאנאט טורמע.

די גאנצע פרעססע קריטיקירט דעם אורטהייל.

רוים, ס'ווערט געפעהרליך די לאגע פון דעם סטרייק פון די פעלד ארבייטער פון פארמא. דער סטרייק נעמט אן א גענעראלען באראקטער. די קאפיטאליסטען האבען בעשלאסען צו ערקלעהרען 3 טעג לאקאוט אויף יעדען טאג פון סטרייק. ס'קומען פאר צוזאמענשטויסע מיט די סטרייקברעכער. דער גובערנאטאר פון פארמא וויל ערקלעהרען קריעגס צושטאנד.

— מ'מעלדעט פון דער פראווינץ בארי אז די דארטיגע פעלד ארבייטער וועלען זיך אויך ערקלעהרען אין סטרייק אלס סאלידאריטעט מיט די סטרייקער פון פארמא.

רוים, אין די שטעדט פארטא סאלווא און מעליטא האט זיך געפיהלט א שטארקע ערד-ציטערניש. פילע הייזער זענען צופאלען אבער גליקליכער ווייזע זענען ניטא קיין מענשליכע אפפער.

לאנדאן. די לאגע אין אינדיע ווערט געפעהרליכער. א גרויסע צאהל אינדיאנער מארשירען צו דער ענגלישער גרענעץ. די אפגאניסטאנער רעגירונג ערקלעהרט אז זי האט גאר ניט צו טהאן מיט דיזער בעוועגונג.

פעטערסבורג. א טעלעגראמע פון ביקאוו מאהליווער גובערניע מעלדעט, וועגען א אונגליקליכען צופאל וואס האט געטראפען מיט 150 פעלד ארבייטער, וואס זענען געפארען פון דער קירכע אויפ'ן טייך דנעפר 120 פערזאנען זענען דערטרונקען געווארען.

-- ס' ווערט געמעלדעט אז מארגען וועלען ערעפענט ווערען די זיצונגען פון דער דומא. דער מיניסטער פרעזידענט סטאליפין וועט געבען וויכטיגע פאליטישע ערקלעהרונגען.

לאנדאן, אין דעם פארלאמענט איז אנגענומען געווארען דער פראיעקט וועגען פערניכטען די אלקאהאלישע געשעפטען.

פעטערסבורג, מ'מעלדעט וועגען גרויסע וואססער פערפלייצונגען אין מאהליעוו, האמעל, קיעוו און קרעמענטשוג. דער אייזענבאהן איז אונטערבראכען געווארען נים ווייט פון משערניגאוו.

די יעצטיגע אומשטענדען

שלום.

דאס זענען מעהר אדער וועניגער די אידעען וועלכע ס'דריקען אויס די גרעסטע צאהל פון דעם ארגאניזירטען פראלעטאריאט און די אלע קלענערע און גרעסערע רעוואלטען, אלגעמיינע שטרייקען, דעמאסטראציאנען, וואס קומען פאר אין אלע וועלט-טהיילען איבערציינגען דאס דער אינטערנאציאנאלער פראלעטאריאט איז פערטיג צו פערטהיידיגען דיזע אידעען. די ארבייטער ווי די רעגירונגען ציינגען יעצט ארויס א שטארקע טהעטיגקייט אין דער מאביליזירונג פון די קרעפטע. דיזע בעוועגונגען נעמען אן א אינטערנאציאנאלען באראקטער. און ווער ס'לעבט אינערהאלב דער ארבייטער בעוועגונג איבערציינגט זיך לייכט, דאס צווישען די ארבייטער איז יעצט שטארק ענטוויקעלט די סאלידאריטעט, די פרעססע דערצעהלט אונז טאג-טעגליך וועגען רעוואלטען אויפשטענדע, וואס זענען יעצט געווארען א אפטע ערשיינונג אומעטום.

ס'איז וואהר, דאס אפט ווערען דיזע רעוואלטען אונטערדריקט, פערטרונקען אין ארבייטער בלוט, אבער די פאקטען, אן און פיר זיך, איבערציינגען דאס די ארבייטער פערשטעהען שוין יעצט, וועלכע ראלע זיי דארפען שפילען אין דעם געזעלשאפטליכען לעבען. מיר ווילען דא יעצט ברענגען אייניגע וויכטיגע פאקטען פון דער רעוואלוציאנערער ארבייטער בעוועגונג פון לעצטען יאהר 1907.

אין פילע איטאליענישע פראווינצען זענען די פעלד ארבייטער אויפגעשטאנען, רעוואלטירט געגען דער מערדערליכער עקספלאטאציאן פון וועלכער זיי ליידען. די דירעקטע אקציאן איז אנגעווענדעט געווארען. פילע פריצישע גיטער זענען פערברענט געווארען און דאס ברויט איז צונומען געווארען דורך די סטרייקער.

די רעגירונג האט צענטראליזירט א גרויסע ארמעע אין דיזע פראווינצען, פערפאלגונגען האבען זיך אנגעפאנגען און די בעוועגונג האט זיך אבגעשטעלט. אין מילאן (איטאליען) האבען געשטרייקט די גאסימטען. די סאלדאטען האבען געשאסען און די דעמאסטרירענדע סטרייקער. אלס פראטעסט איז ערקלעהרט געווארען דער גענעראל סטרייק אין מילאן, טורין און אין פילע אנדערע גרויסע אינדוסטריעלע שטעדט. דער סטרייק איז געווען א גענעראלער. רעוואלוציאנערע מיטלען זענען אנגעווענדעט געווארען, און די רעגירונג איז געוועזן געצוואונגען ארעסטירען די סאלדאטען, וואס האבען געשאסען און אבזאגען זייער אפיציער.

אויך צווישען מיליטער איז אונרוהיג. פילע רעגימענטען שטעהען אויף געגען די גענעראלען. די אנטימיליטאריסטישע פראפאגאנדע האט געהאט איהר ווירקונג. אין אנטווערפען (בעלגיען) האבען געשטרייקט עטליכע טויזענד דאק-ארבייטער. זיי האבען אנגעווענדעט די דירעקטע אקציאן. אייניגע פארט סקלאדען זענען אונטערגעצונדען געווארען. די פאליציי איז אפט אטאקירט געווארען. די רעגירונג האט מורא געהאט צו שיקען סאלדאטען, ווייל זי איז ניט געווען זיכער מיט זיי.

אין א פראנצויזישער פראווינציעלער שטאדט האבען געשטרייקט ביז טויזענד שוסטער, וואס האבען דירעקט אטאקירט די פאליציי. אין פאריז האט שטאטגעפונען א שטרייק פון די עלעקטריציטעט ארבייטער. 2 נעכט איז אין פאריז געווען פינסטער. אין ניו יארק האבען געשטרייקט 10 טויזענד דאק-ארבייטער. זיי האבען אנגענומען רעוואלוציאנערע מיטלען געגען די שטרייקברעכער. אין איקיק (טשילע) האט שטאטגעפונען א רעוואלוציאנערער גענעראל-סטרייק, ביי וועלכע ס'זענען ערמארדעט געווארען 300 ארבייטער. אין ארגענטינא האבען שטאטגעפונען דאס לעצטע יאהר 3 גענעראל סטרייקען, ביי וועלכע ס'האבען געשטרייקט ביז 250 טויזענד ארבייטער. און אין אייזענבאהן קאמפאניע „סוד" האבען 4 טויזענד ארבייטער געשטרייקט 6 מאנאטען צייט.

דיזע אלע אויסגערעכענטע פאקטען זענען זאגאר ניט א צעהנטעל פון דער אינטערנאציאנאלער רעוואלוציאנערער סטאטיסטיק. און דאך שטעלט עס מיט זיך פאר א גרויסארטיגעס בילד פון דעם, ווי די ארבייטער זענען פערטיג צום קאמפף פיר זייער בעפרייאונג.

די „ארגענטינער ארבייטער פעדעראציאן האט צושיקט צירקולארען אין די פעדעראציאנען פון דער גאנצער וועלט מיט א פארשלאג צו גרינדען א אינטערנאציאנאלע ארבייטער קערפערשאפט. עס איז זיכער דאס פילע וועלען זיך גוט אברופען. אין אמסטערדאם האט שטאטגעפונען דער אנארכיסטישער קאנגרעס אויף וועלכען ס'איז געגרינדעט געווארען די אנארכיסטישע „אנארכיסטישע אינטערנאציאנאלע". דאס ציינט אונז גאנץ קלאר און דייטליך, דאס מען פערטיגט זיך צום לעצטען שלאכט, צור סאציאלער רעוואלוציאן.

אויך די רעגירונגען סאלידאריזירען זיך. אין האאג איז זיך צוזאמען געקומען דער זאגענאנטער „פרידענס-קאנפערענץ" פון די גרעסטע מעכטע. און וויט די לעצטע צייט בענוצט מען זיך מיט גוואלד-מיטלען געגען סטרייקער. מען דערשיסט ארבייטער ביי דעם קלענסטען אויפשטאנד, מען ווייזט אויס די בעסטע אגיטאטארען און נאך פילע אנדערע רעפרעסיעס. עס איז ארגאניזירט א שטארקע אינטערנאציאנאלע סעקרעט פאליציי. אויך ווערט אומעטום פערגרעסערט די רעגולערע ארמעע און פאליציי. די הערשער זענען יעצט פעסט ענטשלאסען צו אונטערדריקען יעדען פערזוך פון די ארבייטער צו בעפרייען זיך.

דיזע אלע פאקטען ציינען קלאר, דאס פון ביידע זייטען מאביליזירט מען זיך. און עס פיהלט זיך דאס דער קלענסטער סטרייק, ביי וועלכען די רעגירונג זאל בענוצען גוואלד-מיטלען קען ארויסרופען די אינטערנאציאנאלע סאלידאריטעט און מיט זיך די סאציאלע רעוואלוציאן, וועמענס אויפגאבע עס וועט זיין צו מאכען אן ענדע מיט דער עקזיסטירענדער עקאנאמישער און פאליטישער שקלאפעריי. די שווערליכע רעפרעסיעס, וואס די פאליציי ווענדעט אן געגענסטרייקען ווירקען פונקט פערקעהרט. אנשטאט צו דערשטיקען די בעוועגונג, רופט עס נור ארויס דעם אלגעמיינעם פראטעסט און דערנעהנטערט די צייט פון דער רעוואלוציאן.

איסטיין.

איינזאמע פערצווייפלונג

(געווידמעט פריינד באגוצקי).

ביי דעם פלאכען גלאטען שפיגעל,
ער געשטאנען איז צושראקען
און געקוקט ווי ווילד צושויבערט
זענען זיינע שווארצע לאקען.

אין די אויגען טיף אין שטערען
זענען מאדנע איינגעגראבען,
און עס דוכט זיך איהם זיי ווערען
באלד פערלאשען און פערשטארבען.

מאטער רייבט ער זיך דעם שטערען
פעסט פעקלעמט ער מיט די ציינער.
אה! עס וועט קיין ענדע ווערען
וויל פון וויטאג פלאצט ניט קיינער.

י. ח.

נאטיצען

א נויטווענדיגקייט.

ניט פיעל איז פאראיבער זייט דעם גראנדיעזען אנוואהנער-סטרייק, וואס האט ארומגעכאפט די גרעסטע צאהל פון די ארבייטער מאססען פון בוענאס-איירעס. ערשט ניט לאנג האט שטאטגעפונען דיזע גרויסארטיגע דעמאנסטראציאן פון דער קראפט דער פעראייניגונג וואס האט דאמאלס געצוואונגען די אלע נידעריגע און געמיינע עקספלואטאטארס פון די הייזער נאכצוגעבען די געזעצטע פאדערונגען פון די ארבייטער צו פערקלענערן די פרייזען פון די דירות.

די בעלי-בתים פון די הייזער האבען אין קיין פאל ניט קיין רעכט צו רעכענען פאר זייער אייגענטהום די הייזער, ביי וועלכע די ארבייטער האבען פערלארען לעבענס און קרעפטע. די ארבייטער זענען די וואס האבען געבויעט די הייזער און דער פאר האבען זיי דאס פאלקאמע רעכט צו בענוצען זיך מיט זיי.

אבער, רעכט און די הייגטיגע צייטען איז מאכט, די ברוטאלע מאכט. און דערפאר האבען די קאפיטאליסטען אונטערשטיצט ווערען פונ'ם שטאאט, די מעגליכקייטען צו פעראייגענען זיך די הייזער, וואס קעהרען אין קיין פאל ניט זיי.

אבער. געגען דער ברוטאלער געוואלד פון די קאפיטאליסטען מוזען די ארבייטער אויך אנווענדען א געוויסע טהעטיגקייט. די ארבייטער טארען אין קיין פאל זיך ניט האלטען גלייכגילטיג צו זייער לאגע. ס'מוז אנגעווענדעט ווערען א געוויסע טהעטיגקייט.

די „בעלי-בתים" פון די הייזער העכערען אלעמאל די פרייזען פון די דירות און אזא שטארקער מאס, אז ס'ווערט שוין אונמעגליך פיר א ארבייטער צו וואהנען אין א הויז. און דערפאר בלייבט איבער פיר די ארבייטער עפעס צו טאהן אין דיזען היגזיכט. און דאס איינציגע וואס די ארבייטער קענען טוהען, אום צו קריגען א געוויסע פראקטישע רעזולטאט איז א אלגעמיינער סטרייק פון אלע אנוואהנער, וואס וועט געוויס ניט פערמידען ווערען ווייל די נויטווענדיגקייט דערפון איז שוין שטארק ארויסגעוואקסען אין בוענאס-איירעס.

דער סאלדאט אלפאנסא.

וואס איז דורך דעם קריעגס געריכט פעראורטהיילט געווארען צום טויט, איבער ערמארדען א צווייטען סאלדאט, האט אפעלירט צו א העכערער אינסטיטוציאן, דענקענדיג אז פון דארט וועט מען איהם בעפרייען. אויף זיכער קען מען נאך דערווייל ניט וויסען וואס ס' וועט זיין.

פילע פעראיינען ליבעראלע און אנדערע און אויך איינצעלנע פערזאנען שיקען בריעף צום פרעזידענט, בעטענדיג די בעפרייאונג פון דיזען אונגליקליכען סאלדאט, וועמען די געזעלשאפט האט פערדארבען און דירעקט ארויסגעבראכט דיזען מארד.

חוץ דעם שרייבען פילע פערזאנען בריעף אין די רעדאקציאנען פון פילע צייטונגען, וועגען דער אונגערעכטיגקייט צו פעראורטהיילען א מענשען צום טויט. ווייל, ערקלעהרען פילע, דער מענש געפונט זיך אימער הינטער דער ווירקונג פון פילע זאכען.

און אויב מ'געהט פעראורטהיילען וועמען ס'איז מוז מען זיין פריהר פון אלעמען גוט בעקאנט מיט'ן גאנצען פערזענליכען לעבען פון דיזען פערזאן, אלע זיינע איבערלעבונגען. אזוינע אונטערזוכונגען איבערציינגען אונז אימער, אז דער מענש איז ניט פעראנטווארטליך פאר זיינע טהאטען; דער מענש איז ניט מעהר ווי א אפפער פון די ארומיגע אומשטענדע.

די אינטערנאציאנאלע.

אין „לא פראטעסטא" איז ערהאלטען געווארען דער 3-טער נומער פון דעם אינטערנאציאנאלען בולעטין. דאס ענטהאלטעט גוטע אינפארמאציאנען פון דער אנארכיסטישער בעוועגונג אין ארגענטינא, די פעראייניגטע שטאטען, רוסלאנד, שווייצאריען, יאפאן און ענגלאנד.

איין ארטיקעל איז דא אין דער שפאנישער שפראך, דאס איבעריגע איז געשריבען אין פראנצויזיש.

באיקאט

אויף דער שניידער פאבריק פון פ. בארקאן וויאמאנטע 482

אזויסא

ס'נויטיגען זיך ארבייטער שניידער פון קאנפעקציאן אין דער פאבריק פון צ. מאראינא, סאנטיאגא דעל עסטערא 1309, צווישען ווי 30 אפיסיאלען 30 האלבע אפיסיאלען און 40 מיידלאך, 1 לעבערשלייפערען אויף א מאשין.





CASA ROVEDA.--Defensa 818

MARCA **LOS OBREROS** REGISTRADA

Nuestra Ropa NO SE DESCOSE

La casa mas surtida de la república en ropa hecha y artículos para trabajadores

ROPA ADECUADA A TODO GREMIO

Remitimos catálogo-- Se atienden pedidos por carta y por teléfono

Defensa 818 -- Buenos Aires

Union Telefónica 3214 (Avenida)

Federico Roveda.

- A CABEZAS -

Entre San Martin y Florida.—Cuyo 546 —
— BUENOS AIRES —

LA CASA MAS importante y mejor surtida DE SUD AMERIC

en ropa hecha y sobre medida, calzados, sombreros, corbatería, botonería, camisetería, etc. para hombres, señoras, jóvenes, niños y niñas.—La que confecciona y vende más barato en todo el mundo..........

A CASA TODO LIQUIDA..

LOS ARTICULOS DE INVIERNO, LOS ARTICULOS DE MEDIO TIEMPO, TODO LIQUIDADO COMO DE COSTUMBRE, CASI POR NADA...

! A precios ilusorios !

FUMEN
Toscanos Avanti
5 CENTAVOS cada cigarro

Usen
Fosforos de palo
2 anclas
Dos cajas con 130 fósforos por 5 centavos

V. Bajanda & Cia.
CONSTRUCTORES DE CLOACAS DOMICILIARIAS
VICTORIA 3585
Se compra plomo

BOICOT A LA PILSEN

Boicot á la Africana

SASTRERIA

A los compañeros que quieren vestir bien y elegantemente que pasen á vestirse á la sastrería de

V. ERRICO
212 — Rio Bamba — 212
UNION TELEFONICA 1706 (Libertad)

Nota—A todo cliente que antes ó después de haber convenido de precio, invoque el nombre de La Protesta, recibirá un vale del 8 por ciento del gasto á beneficio de este diario.

Fábrica de Carruages

Del productor al consumidor

Se hacen toda clase de composturas del ramo.— Los trabajos efectuados por este aviso serán con un beneficio de 5 o|o para LA PROTESTA.

RIOJA 1636

Boicot al taller de gas y aguas corrientes de Antonio Schiffino, calle 10 entre 54 y 55.— La Plata.

Boicot á la panadería "La Proveedora" de José Rivas. (Tandil).

MUEBLES!

Embalaje y remisión al punto de embarque

Nada de intermediarios

No olvidéis compañeros, que es la casa que vende más barato.

TERZA HERMANOS

Salon para la venta: RIVADAVIA
Coop. Telef. 999 Oeste

Fábrica Laprida 1785—1787
Coop. Telef. 320 Norte

Boicot al 43

Productos boicoteados:

Cervecería Bieckert: Pilsen y Africana; Fábrica de cigarrillos: EL 43; Fábrica de zapatillas de Pantaleón Barco y Cia.; Sastrería B. Muro y Cia.

BOICOT A "EL 43"

Cafées, Tées y Chocolates
Venta al detalle!
RIVADAVIA 1902.—BUEN ORDEN 1112.—
SANTA FE 1838.—RIVADAVIA



Café Brazil especial tostado $ 1 el kl
" Caracolillo " " 1.20 "

"Aux Charpentiers"
CASA ESPECIAL
En ropa para obreros

Pantalones y sacos azules para mecánicos. Trajes especiales para todos oficios

MEJICO 1302

Los compañeros de Barracas y de la Boca pueden proveerse en la sucursal

MONTES DE OCA 1700

Boicot á la PILSEN

Boicot á la casa Moglia y Cia., calle Rivadavia 3059.

A TODOS LOS TRABAJADORES

SE LE RECOMIENDAN

Las acreditadas ropas hechas y sobre medida

! ! PARA HOMBRES. JÒVENES Y NIÑOS ! !

1.000	gustos de casimires para trajes sobre medida.—	Desde	25 á 60 pesos
3.000	trajes confeccionados para hombres	"	15 á 38 "
1.000	sacos sueltos de brin, grano de oro y casimir	"	3.50 á 15 "
4.000	pantalones varias clases y precios	"	2.50 á 12 "
500	chalecos sueltos fantasía y casimir	"	2.25 a 5 "
2.000	trajes para niños: varias formas y clases		2.65 a 15 pesos

A la Ciudad de Buenos Aires.— 596 calle Perú 600.— U. T: 1906 (Avenida)

Se remiten precios y muestras á domicilio

J. SILVA

PINERAL.-- Es el mejor aperitivo.